

CYNGOR SIR YNYS MÔN / ISLE OF ANGLESEY COUNTY COUNCIL	
PWYLLGOR:	Pwyllgor Safonau
DYDDIAD:	12.09.2018
TEITL YR ADRODDIAD:	Adroddiad ar Fforwm Pwyllgorau Safonau Gogledd Cymru a gynhaliwyd ar 29 Mehefin 2018
PWRPAS YR ADRODDIAD:	Diweddaru Aelodau'r Pwyllgor Safonau
ADRODDIAD GAN:	Mared Wyn Yaxley Cyfreithiwr – Llywodraethiant Corfforaethol mwycs@ynysmon.gov.uk
SWYDDOG CYSWLLT:	Lynn Ball Pennaeth Swyddogaeth (Busnes y Cyngor) / Swyddog Monitro lbxcs@anglesey.gov.uk Tel: 01248 752586

A FFORWM PWYLLGORAU SAFONAU GOGLEDD CYMRU

1. CEFNDIR

- 1.1 Cyfarfu Fforwm Pwyllgorau Safonau Gogledd Cymru (sy'n cynnwys Powys a Cheredigion erbyn hyn) ar 29 Mehefin 2018. Mae copi o'r Rhaglen yn **Atodiad 1**.
- 1.2 Dilynodd y cyfarfod y Rhaglen a gyhoeddwyd. Cyhoeddir y cofnodion yn barod ar gyfer cyfarfod nesaf y Fforwm; dyddiad i'w gadarnhau.

2. CYFARFOD Y FFORWM AR 29 MEHEFIN 2018

- 2.1 Rhoes swyddog o Gyngor Sir Gwynedd gyflwyniad ar ddefnyddio'r cyfryngau cymdeithasol.

Mae CLILC wedi paratoi canllawiau drafft, Cyfryngau Cymdeithasol – Canllaw i Gynghorwyr; dosbarthwyd hwn i'r aelodau a gwahoddwyd cyfraniadau yn ystod y cyfnod ymgynghori.

Yn dilyn cyfarfod y Fforwm, derbyniwyd cadarnhad gan CLILC fod y ddogfen, Cyfryngau Cymdeithasol – Canllaw i Aelodau, wedi cael ei chyhoeddi'n ffurfiol ar y wefan erbyn hyn. Rhannwyd y ddolen i'r Canllawiau gydag Aelodau (etholedig a chyfetholedig) y Cyngor hwn a gyda Chlercod y Cynghorau Tref a Chymuned ar 21 Awst 2018.

- 2.2 Roedd Cadeirydd y Pwyllgor Safonau wedi codi pedwar mater er trafodaeth.
- 2.2.1 Mewn perthynas ag eitem 5(B) ar y Rhaglen, roedd yn ddiddorol nodi bod Awdurdodau eraill yn dilyn gweithdrefn wahanol yn hytrach na chynnal pleidlais yn unig. Ar ôl i'r enwau gael eu henwebu, byddai'r ymgeiswyr yn cael eu gwahodd i gyfweiliad a phenderfyniad yn cael ei wneud ar sail hynny. Mae'n bosib fod hon yn drefn sy'n mynd â llai o amser na'r broses a ddilynwyd gan CSYM yn 2017 a oedd yn golygu gofyn am enwebiadau, ac yna, ar ôl llunio rhestr, gwahodd y Cyngorau Tref a Chymuned i bleidleisio dros un enw.
- 2.2.2 Mewn perthynas ag eitemau 5(C) ar y Rhaglen, roedd yn ddiddorol nodi mai'r Swyddog Monitro, nid aelodau'r Pwyllgor Safonau, sy'n gyfrifol am y Protocol Datrysiaid Lleol mewn nifer o Awdurdodau eraill.
- 2.2.3 Mewn perthynas â 5(Ch) ar y Rhaglen, roedd aelodau'r Fforwm yn ystyried y byddai'n ddefnyddiol petai Swyddog Monitro CSYM yn gallu rhannu deunyddiau dysgu (sleidiau cyflwyniad) o'r cwrs a fynychodd gyda David Richards gyda'r Swyddogion Monitro eraill cyn dod i benderfyniad ynglŷn ag a yw aelodau'r Fforwm yn dymuno i hyfforddiant gael ei drefnu ai peidio.
- 2.3 Unrhyw Fater Arall – derbyniwyd Canllawiau drafft gan Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru, ychydig cyn y cyfarfod. Rhannwyd copïau gyda'r aelodau oedd yn bresennol yn y Fforwm. Ystyriwyd mai'r Canllawiau hyn gan swyddfa'r Ombwdsmon oedd ei ymateb i'r pryderon a godwyd yn dilyn cyfarfod diwethaf y Fforwm ym mis Tachwedd 2017 mewn perthynas â'r gweithdrefnau ar gyfer ymdrin â honiadau yn erbyn aelodau.
- 2.4 Penderfynwyd y dylai pob Pwyllgor Safonau ystyried eitemau i'w cynnwys ar Raglen cyfarfod nesaf y Fforwm.

3. LLYTHYR DRAFFT

- 3.1 Mae **Atodiad 2** yn lythyr drafft i Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru a baratowyd yn dilyn cyfarfod y Fforwm ar 24 Tachwedd 2017.

B CYNHADLEDD PWYLLGORAU SAFONAU 2018

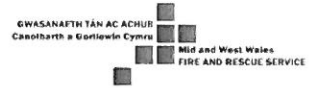
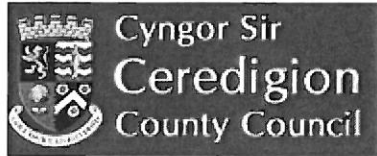
1. Cynhelir y Gynhadledd Pwyllgorau Safonau ar 14 Medi 2018 yn Aberystwyth, Ceredigion. Bydd y Cadeirydd, Is-gadeirydd a'r Cyfreithiwr – Llywodraethiant Corfforaethol yn mynychu ar ran Cyngor Sir Ynys Môn. Amgaeir manylion am y siaradwyr yn **Atodiad 3**.
2. Cyflwynir diweddariad ffurfiol yn dilyn y Gynhadledd i'r Pwyllgor Safonau yn ei gyfarfod ar 13 Mawrth 2019.

C ARGYMHELLIAD

1. Fod aelodau'r Pwyllgor Safonau yn:

- 1.1 Nodi cynnwys y trafodaethau a gynhaliwyd yng nghyfarfod y Fforwm ar 29 Mehefin 2018;
- 1.2 Cyflwyno eitemau i'r Cadeirydd er mwyn eu cynnwys ar Raglen cyfarfod nesaf y Fforwm;
- 1.3 Nodi dyddiad y Gynhadledd Pwyllgorau Safonau ar 14 Medi 2018, ac i'r aelodau rannu unrhyw gwestiynau y maent yn dymuno i'r Cadeirydd / Is-gadeirydd eu codi ar eu rhan gydag Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru yn ei sesiwn agored cyn diwedd Cyfarfod y Pwyllgor Safonau ar 12 Mai 2018; a
- 1.4 Penderfynu a fyddai'n ddefnyddiol trefnu sesiwn ddatblygu/hyfforddi anffurfiol mor fuan â phosib yn dilyn y Gynhadledd Pwyllgorau Safonau, a chyn Nadolig 2018, er mwyn caniatáu i'r Cadeirydd / Is-gadeirydd ddarparu adborth o'r Gynhadledd i aelodau eraill y Pwyllgor Safonau.

Rhaglen Gyflawn

**FFORWM PWYLLGORAU SAFONAU GOGLEDD CYMRU****Dydd Gwener, 29 Mehefin 2018 am 10.00 y.b.****Siambr Hywel Dda, Swyddfa'r Cyngor, Caernarfon, Gwynedd
LL55 1SH****At y Cadeirydd, Is-Gadeirydd a'r Swyddog Monitro:-****Pwyllgor Safonau Ynys Môn****Pwyllgor Safonau Ceredigion****Pwyllgor Safonau Conwy****Pwyllgor Safonau Sir Ddinbych****Pwyllgor Safonau Sir y Fflint****Pwyllgor Safonau Gwynedd****Pwyllgor Safonau Powys****Pwyllgor Safonau Wrecsam****Pwyllgor Safonau Awdurdod Tân ac Achub Gogledd Cymru****Pwyllgor Safonau Awdurdod Tan ac Achub Gorllewin a Chanolbarth Cymru****Pwyllgor Safonau Parc Cenedlaethol Eryri**

R H A G L E N

1. PENODI CADEIRYDD AR GYFER Y CYFARFOD

Penodi Cadeirydd ar gyfer y cyfarfod.

(D.S Mae'r fforwm wedi penderfynu eisoes y bydd ei gyfarfodydd yn cael eu cadeirio gan yr awdurdod lletya.)

2. YMDDIHEURIADAU AM ABSENOLDEB

Derbyn unrhyw ymddiheuriadau am absenoldeb.

3. COFNODION Y CYFARFOD A GYNHALIWYD AR 24 TACHWEDD 2017

Bydd y Cadeirydd yn cynnig y dylid llofnodi cofnodion cyfarfod blaenorol y Fforwm a gynhaliwyd ar 24 Tachwedd, 2017 fel rhai cywir (ynghlwm).

(Tudalennau 4 - 7)

4. ARFERION / PROTOCOLAU AR Y DEFNYDD O GYFRYNGAU CYMDEITHASOL A'R ADOLYGIAD O ARWEINIAD CYMDEITHAS LLYWODRAETH LEOL CYMRU

(a) Derbyn cyflwyniad ar gyfryngau cymdeithasol.

(b) Trafod arferion / protocolau ar y defnydd o gyfryngau cymdeithasol sy'n cael eu gweithredu gan y gwahanol awdurdodau a gwahodd cyfraniadau i'r adolygiad o arweiniad Cymdeithas Llywodraeth Leol Cymru.

5. CWESTIYNAU A GODWYD GAN GADEIRYDD PWYLLGOR SAFONAU CYNGOR SIR YNYS MON

(A) Yn wyneb bwriad Llywodraeth Cymru i awdurdodau lleol uno, sut mae'r Fforwm yn rhagweld y bydd y Pwyllgorau Safonau yn gweithio yn y dyfodol, yn arbennig mewn perthynas â Chynghorau Tref a Chymuned? Er enghraifft, petai Ynys Môn a Gwynedd yn uno, fel sy'n cael ei gynnig, byddai yna dros 100 o Gynghorau Tref a Chymuned ar gyfer un Pwyllgor Safonau – oes angen lleihau'r nifer o Gynghorau Cymuned a Thref?

(B) 'Roedd y broses ddiweddar o ddewis cynrychiolwyr Cynghorau Tref a Chymuned i eistedd ar Bwyllgor Safonau Cyngor Sir Ynys Môn yn ymddangos yn un feichus. Sut mae Pwyllgorau Safonau eraill yn cynnal y broses hon?

(C) Mae Cyngor Sir Ynys Môn wedi mabwysiadu Protocol Datrys Lleol diwygiedig yn ddiweddar sy'n seiliedig ar broses wirfoddol o gyflafareddu rhwng y Cynghorwyr ac aelodau'r Pwyllgor Safonau. Os yw'r ddwy ochr yn cytuno i'r broses, rhaid i'r Cynghorwyr ddod o hyd i'w datrysiadau eu hunain a bydd cynrychiolydd y Pwyllgor Safonau yn bresennol fel canolwr yn unig. Er mwyn cynnal y drefn yn effeithiol, mae trefniadau mewn llaw i aelodau'r Pwyllgorau Safonau dderbyn hyfforddiant cyflafareddu. Ydi'r Pwyllgorau Safonau eraill wedi trefnu hyfforddiant o'r fath? Oes yna arferion da / pwyntiau dysgu i'w rhannu ymysg aelodau'r Fforwm?

(CH) Byddai Cyngor Sir Ynys Môn yn fodlon trefnu i David Richards, Cyfarwyddwr LLC, ddod i gyfarfod o'r Fforwm hwn yn y dyfodol i roi cyflwyniad ar faterion llywodraethu cyffredinol. Ydi hyn yn rhywbeth fyddai o gymorth i aelodau'r Fforwm?

6. UNRHYW FATER ARALL

Ystyried unrhyw fater arall.

7. DYDDIAD CYFARFOD NESAF

Pennu dyddiad a lleoliad y cyfarfod nesaf.

Eitem 3

COFNODION CYFARFOD O'R FFORWM PWYLLGORAU SAFONAU GOGLEDD CYMRU A GYNHALIWDYD YN YSTAFELL GYFARFOD 1, NEUADD Y DREF, WRECSAM AR DYDD GWENER, 24 TACHWEDD 2017

YN BRESENNOL

Cyngor Bwrdeistref Sirol Wrecsam – Michael Pugh, Neil Benson, Claire Blanchard and I David Bithell, MBE

Cyngor Sir Ceredigion – Eddie Ffoulkes-Jones

Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy – Iain Moore

Cyngor Sir Ddinbych – Ian Trigger

Cyngor Sir y Fflint – Robert Dewey

Cyngor Sir Ynys Môn – Mike Wilson, Islwyn Jones and Anwen Jones

Cyngor Sir Powys – Debby Jones

Awdurdod Parc Cenedlaethol Eryri – Sharon Warnes

HEFYD YN BRESENNOL

Cyngor Bwrdeistref Sirol Wrecsam, Dirpwy Swyddog Monitro – Sioned Wyn Davies
Gweinyddwr Pwyllgorau – Jane Johnson

1 PENODI CADEIRYDD AR GYFER Y CYFARFOD

Penodwyd Michael Pugh, Cadeirydd Pwyllgor Safonau Cyngor Bwrdeistref Sirol Wrecsam yn Gadeirydd, yn unol â phenderfyniad y Fforwm ym mis Hydref 2016 mai'r awdurdod sy'n cynnal y Fforwm fydd yn cadeirio'r cyfarfod.

Croesawodd y Cadeirydd bawb i'r cyfarfod.

2 YMDDIHEURIADAU AM ABSENOLDEB

Derbyniwyd ymddiheuriadau gan Iwan Jones (Parc Cenedlaethol Eryri), Helen Rhydderch Roberts (Powys) a Steve Cripps (Ceredigion).

3 COFNODION Y CYFARFOD A GYNHALIWDYD AR 10 EBRILL 2017

Cyflwynwyd cofnodion cyfarfod Fforwm Pwyllgorau Safonau Gogledd Cymru a gynhaliwyd ar 10 Ebrill 2017.

Cywiriadau -

Diwygio sillafiad John Roberts a Sharon Warnes.

Ymddiheuriadau – ychwanegu Robert Dewey.

PENDERFYNWYD –yn amodol ar y cywiriadau uchod, y dylid derbyn cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 10 Ebrill 2017 fel cofnod cywir.

CYFARFOD SEFYDLU A HYFFORDDIANT MATERION MOESEGOL AR GYFER AELODAU NEWYDD

Eglurodd y Dirprwy Swyddog Monitro y rhoddwyd yr eitem hon ar y Rhaglen er mwyn galluogi'r aelodau oedd yn bresennol i roi adborth ar gyflwyniad yr hyfforddiant o fewn Cyngorau Sir, a hefyd ar sut y cyflwynwyd yr hyfforddiant fesul cam i'r Cyngorau Cymuned.

Yn ystod y drafodaeth, nodwyd y pwyntiau canlynol:

- Roedd rhai'n seilio'r hyfforddiant ar y deunyddiau a gafwyd gan CLILC, ac eraill yn cynhyrchu eu deunyddiau eu hunain.
- Roedd hyd y sesiynau'n amrywio, ond teimlwyd bod sesiynau rhyngweithiol byrrach, gyda mwy o ffocws, yn cynnal diddordeb y mynychwyr.
- Sesiynau ar wahân ar gyfer Cyngorwyr newydd, mwy trylwyr, a sesiynau diweddarau ar gyfer Cyngorwyr oedd yn dychwelyd.
- Lleoliadau – roedd rhai'n cael eu cynnal mewn un lleoliad ac eraill mewn gwahanol leoliadau.
- Cyngorau Cymuned – bu'n fuddiol mynd â'r hyfforddiant allan i'r Cymunedau mewn rhai ardaloedd, ac mewn un awdurdod, roedd y Pwyllgor Safonau wedi trefnu ymweliadau â Chyngorau Cymuned.
- Cafwyd problemau gyda hyfforddiant ar-lein mewn rhai ardaloedd oherwydd cysylltiad band eang gwael.

CLILC - 5 MLYNEDD I WNEUD GWAHANIAETH

Cafwyd adborth gan Michael Wilson, Cadeirydd Pwyllgor Safonau Ynys Môn, ar ddigwyddiad rhanbarthol diweddar o'r enw '5 Mlynedd i Wneud Gwahaniaeth' a gynhaliwyd yng Nghanolfan Fusnes Conwy ar gyfer Cyngorwyr newydd.

Dyma'r cyflwyniadau a gafwyd ar y diwrnod:

Mark Drakeford, AS, Ysgrifennydd y Cabinet dros Gyllid a Llywodraeth Leol – Yr hyn sydd i ddod: Neges i gyngorwyr newydd gan Lywodraeth Cymru.

Sophie Howe, Comisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol – 5 mlynedd yn y swydd ond etifeddiaeth am oes.

Steve Thomas CBE, Prif Weithredwr CLILC – Cyflwr y Genedl: 5 Mlynedd o Heriau a Newidiadau i Gyngorau?

Ian Bottrill, Cyn Arweinydd Cyngor, ymchwilydd a hyfforddwr cenedlaethol – Cyfrinachau llwyddiant: Beth sy'n gweithio i gyngorwyr?

Mel Doel, cyn newyddiadurwr BBC Wales, hyfforddwr cenedlaethol a chadeirydd yr Awdurdod Parc Cenedlaethol 2016-17 – Y Cyfryngau Cymdeithasol: Ffrind neu Elyn?

Dywedodd Michael Wilson ei fod yn siomedig iawn gweld cyn lleied o gyngorwyr newydd yn bresennol yn y digwyddiad.

Aeth y Fforwm ati wedyn i drafod yr hyn yr oedd pob Cyngor yn ei ystyried yn hyfforddiant craidd/hanfodol ar gyfer Cynghorwyr a sut mae presenoldeb Aelodau mewn sesiynau hyfforddi'n cael ei gofnodi/ei fonitro.

Mewn perthynas â'r hyfforddiant Cod Ymddygiad, roedd disgwyl i bob Cynghorydd fynychu gan mai'r cwestiwn cyntaf y byddai'r Ombwdsmon yn ei ofyn wrth gynnal ymchwiliad yn erbyn Aelod mewn perthynas â thorri'r Cod, fyddai p'un a oedd yr Aelod wedi mynychu hyfforddiant ai peidio, a phryd y cynigiwyd yr hyfforddiant.

Pwysleisiwyd yr angen i bob Cynghorydd fynychu hyfforddiant Cyfryngau Cymdeithasol.

6 GWEITHDREFNAU I FYND I'R AFAEL Â HONIADAU YN ERBYN AELODAU

Roedd Michael Wilson, Cadeirydd Pwyllgor Safonau Ynys Môn, wedi gofyn am gael cynnwys yr eitem hon ar y Rhaglen er mwyn trafod pa weithdrefnau sydd gan y Cynghorau i fynd i'r afael â honiadau o Aflonyddu Rhywiol yn erbyn Aelodau gan swyddogion, ac er mwyn cael gwybodaeth am lefel y gefnogaeth a ddarperir i'r dioddefwyr a'r tramgwyddwyr.

Cyfeiriwyd at amryw o brotocolau Aelodau/swyddogion a'r Cod Ymddygiad, ond teimlwyd y dylid ceisio eglurhad/arweiniad gan Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru mewn perthynas â'r canlynol, pe bai cwyn o natur ddifrifol yn cael ei gwneud yn erbyn Aelod, e.e. o Aflonyddu Rhywiol ar un o swyddogion y Cyngor. Roedd hyn wedi'i seilio ar y dybiaeth nad oedd yn fater i'r Heddlu.

- Pa bwerau sydd gan yr Ombwdsmon i weithredu pe bai cwyn o'r fath yn cael ei gwneud?
- Deallwyd y gall Panel Dyfarnu Cymru wahardd yr unigolyn dros dro ar sail adroddiad interim ac argymhelliad yr Ombwdsmon.
Beth oedd y raddfa amser ddisgwyliedig ar gyfer cymryd camau o'r fath?
- A ellid darparu canllawiau ar y trefniadau ymarferol ar gyfer Aelodau a gyhuddir o ymddygiad o'r fath, o ystyried eu statws etholedig mewn perthynas â'r canlynol:
 - i) atal yr Aelod rhag cynrychioli eu hetholaeth
 - ii) cyflawni eu dyletswyddau arferol yn y Cyngor
 - iii) mynychu eiddo'r Cyngor
 - iv) gwrthdaro a allai godi o ran dyletswydd gofal y Cyngor tuag at ei swyddogion
 - v) a ddylid cynnig gofal bugeiliol i'r Aelod fel y byddai'n cael ei gynnig i swyddogion o dan ddyletswydd gofal?
- Canllawiau mewn perthynas â chwyn yn erbyn Aelod Gweithredol yn hytrach nag Aelod arferol, ac yn arbennig, cylch gwaith y canlynol i weithredu neu beidio yn y sefyllfa hon
 - Arweinydd y Cyngor
 - Swyddog Monitro
 - Pwyllgor Safonau
 - Arweinwyr Grwpiau

PENDERFYNWYD – Gofyn i Swyddog Monitro Cyngor Sir Ynys Môn ddrafftio llythyr i Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru i'w gylchredeg ymysg Swyddogion Monitro pob awdurdod i'w gyflwyno os ydynt yn dymuno gwneud hynny.

7 UNRHYW FATER ARALL

Cyngor Sir Ceredigion fydd yn cynnal Cynhadledd Safonau Cymru 2018 yn Aberystwyth ar ddyddiad i'w drefnu ym mis Medi.

Nid oedd unrhyw wybodaeth bellach ar gael am yr hyfforddiant cyfryngu.

Codwyd y cynnig i lunio Cydbwyllgor Safonau, yn enwedig gan fod rhai awdurdodau'n cael trafferth recriwtio aelodau annibynnol i Bwyllgorau Safonau yn ogystal â phenodi aelod lleig i'r Pwyllgor Penodi. Nid oedd yn ymddangos fel pe bai llawer o awydd i lunio Cydbwyllgorau, ac awgrymwyd y gallai cyn Gadeiryddion/aelodau annibynnol wedi ymddeol o Bwyllgorau Safonau lunio cronfa o ymgeiswyr posibl i weithredu fel aelodau lleig ar Bwyllgorau Penodi.

8 DYDDIAD Y CYFARFOD NESAF

Bydd y cyfarfod nesaf yn cael ei gynnal ym mis Mai/Mehefin 2018 gan Gyngor Sir Gwynedd.

Daeth y cyfarfod i ben am 11.20am.

BUSNES Y CYNGOR / COUNCIL BUSINESS

LYNN BALL LL.B., (Hons.) Cyfreithiwr/Solicitor
PENNAETH SWYDDOGAETH (BUSNES Y CYNGOR) /
SWYDDOG MONITRO
HEAD OF FUNCTION (COUNCIL BUSINESS) /
MONITORING OFFICER

CYNGOR SIR YNYS MON /
ISLE OF ANGLESEY COUNTY COUNCIL
Swyddfa'r Sir / Council Offices
LLANGFNFI
Ynys Môn / Anglesey
LL77 7TW

DX: 701771 – LLANGFNFI

ffôn / tel: (01248) 75
ffacs / fax: (01248) 752132
E-Bost – E-mail: mwyics@ynysmon.gov.uk

Ein Cyf – Our Ref. MY/DH/CC-019486-MY
Eich Cyf – Your Ref.

DYDDIAD

Annwyl Katrin

Anfonir y llythyr hwn atoch ar ran Fforwm Pwyllgorau Safonau Gogledd Cymru (sydd bellach yn cynnwys ardaloedd Ceredigion a Phowys).

Cawsom gyfarfod o'r Fforwm ar 27 Tachwedd yn Wrecsam ac un o'r pynciau a drafodwyd oedd yr hyn y gallai, neu y dylai Awdurdod Lleol ei wneud petaent yn derbyn cwynion o natur ddifrifol yn erbyn Aelod, e.e. aflonyddu'n rhywiol ar swyddog/aelod o staff yn y Cyngor – yn seiliedig ar y rhagdybiaeth nad yw'n fater i'r Heddlu.

Cytunodd y Fforwm y dylent anfon llythyr at SOGC yn mofyn esboniad ac arweiniad ar nifer o faterion, sef:-

1. Pa bwerau sydd gan yr Ombwdsmon i weithredu os derbynnir cwyn ddifrifol megis yr un uchod?

Dear Katrin,

This letter is sent to you on behalf of the North Wales Standards Committee Forum (which also now includes Ceredigion and Powys areas)

We had a meeting of the Forum on the 27th November in Wrexham and one of the Topics discussed was the issue of what Local Authorities could or should do in the event that a Complaint of a serious nature being made against a Member e.g. of Sexual Harassment of an Officer/ member of staff at the Council- based on the assumption that it is not a Police matter.

The Forum agreed that a letter should be sent by them to the PSOW's office to seek clarification and guidance on a number of matters, these being:-

1. What powers the Ombudsman has to act if a serious complaint such as the above is received?

- | | |
|---|--|
| <p>2. Rydym yn deall y gall Panel Dyfarnu Cymru wahardd aelod yn seiliedig ar adroddiad interim ac argymhelliad gan yr Ombwdsmon. Beth yw'r amserlen a ragwelir o ran cymryd camau o'r fath?</p> | <p>2. We understand that a suspension can be imposed by the Adjudication Panel for Wales based on an interim report and recommendation from the Ombudsman. What are the anticipated timescales for such action to be taken?</p> |
| <p>3. Pa ganllawiau fedr ef eu darparu ar drefniadau ymarferol yn achos Aelodau sydd wedi eu cyhuddo o ymddygiad o'r fath yn wyneb eu statws etholedig, e.e.</p> | <p>3. What guidance could he provide on practical arrangements for Members accused of such Conduct given their elected status e.g.</p> |
| <p>a) rydym yn tybio na fedrai'r Cyngor atal Aelod rhag cynrychioli eu hetholwyr</p> | <p>a) we presume that the Council could not prevent Members from representing their electorate</p> |
| <p>b) cyflawni eu dyletswyddau Cyngor arferol</p> | <p>b) carrying out their normal Council duties</p> |
| <p>c) o ran y gwrthdaro posibl a allai godi rhwng dyletswydd gofal yr Awdurdod Lleol tuag at swyddogion a thuag at unrhyw Aelodau y mae'r gŵyn yn ymwneud â nhw</p> | <p>c) as regards the potential conflict which may arise between the Local Authority's duties of care to officers and any to Members in relation to the complaint</p> |
| <p>d) dod i adeiladau'r Cyngor.</p> | <p>d) attending Council premises</p> |
| <p>e) a ddylai'r Cyngor fod yn cynnig rhyw fath o ofal bugeiliol i Aelodau, e.e. Cwnsela Cyfrinachol yr un modd ag y byddent yn ei wneud i swyddogion yn unol â'r ddyletswydd gofal?</p> | <p>e) should the Council be offering some sort of pastoral care for Members e.g. Confidential Counselling? As they would for officers under a duty of care?</p> |
| <p>4. Pa arweiniad fedr yr Ombwdsmon ei roddi ynghylch cwyn yn erbyn Aelod o'r Pwyllgor Gwaith yn hytrach nag Aelod cyffredin.</p> <p>A fedr roi rhyw arweiniad ar gyfer:-</p> <p>Arweinydd y Cyngor</p> <p>Swyddog Monitro</p> <p>Pwyllgor Safonau</p> | <p>4. What guidance could the Ombudsman provide on a complaint against an Executive Member rather than an ordinary Member.</p> <p>Would he be able provide some guidance to be taken by:-</p> <p>the Leader of the Council</p> <p>Monitoring Officer</p> |

Arweinyddion Grwpiau

O ran eu cylch gorchwyl i weithredu neu beidio yn y sefyllfa hon.

Ar ôl cyfarfod y Fforwm, rydym yn deall y cynhaliwyd cyfarfod wedyn ar gyfer Cyfreithwyr Llywodraeth Leol yn Llandrindod ar 1 Rhagfyr a'ch bod chi, Swyddogion Monitro o Awdurdodau Lleol ar draws Cymru a chynrychiolydd o Gymdeithas Llywodraeth Leol Cymru wedi mynychu'r cyfarfod hwnnw.

Un o'r pynciau ar y Rhaglen oedd y senario uchod.

Rydym ar ddeall eich bod wedi cytuno i fynd â'r mater yn ôl a'i drafod gyda'r Ombudsmon ac o bosib, i baratoi rhyw fath o ganllawiau ar y mater hwn.

Os bydd canllawiau'n cael eu drafftio, a fyddai modd i eraill wneud sylwadau ar y drafft cyn iddo gael ei gyhoeddi'n derfynol?

Hefyd, beth ydych chi'n dybio fydd yr amserlen ar gyfer paratoi'r canllawiau hyn?

Edrychwn ymlaen at glywed gennych.

Yn gywir

Standards Committee

Group Leaders

As to their remit to act or otherwise in this situation.

After the Forum meeting we understand that there was a subsequent Lawyers in Local Government meeting in Llandrindod Wells on the 1st December which was attended by yourself, Monitoring Officers from Local Authorities across Wales and a representative from the WLGA.

One of the topics on the Agenda was the above scenario.

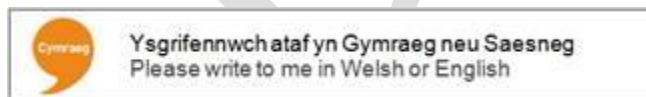
We understand that you agreed to take the matter back and discuss it with the Ombudsman and to possibly prepare some guidance regarding this matter.

If guidance is to be drafted would it be possible for others to comment on the draft before it is finalised?

Also what do you estimate the timescale for preparing this guidance?

We look forward to hearing from you

Yours sincerely



Nodwch y bydd yr Uned Gyfreithiol a Chwiliadau Tir ond ar gael i dderbyn galwadau ffôn rhwng 10 y bore a hanner dydd a dau a pedwar yn y pnaun o hyn ymlaen. Os oes mater gwirioneddol frys y tu allan i'r oriau yma dylwch anfon e-bost i'r unigolyn gan gynnwys "Brys" yn y llinell destun.

Note that the Legal and Land Charges Section will only answer phone calls between 10am and noon and 2 and 4 pm from now on. If a matter is truly urgent outside of these hours

then send an email to the individual containing the word “URGENT” in the subject line.

DRAFT

Cynhadledd Safonau Cymru 2018

Prif Siaradwr:

Nick Bennett,

Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru

Claire Sharp,

Llywydd, Panel Dyfarnu Cymru

Eifion Evans,

Prif Weithredwr, Cyngor Sir Ceredigion

**Ystafell Cynadledda Medrus,
Prifysgol Aberystwyth, Ceredigion,
SY23 3BY**

Dydd Gwener, 14 Medi, 2018

Cofrestru am 9:15 y.b.



**Cyngor Sir
CEREDIGION
County Council**

£70 + TAW

Cysylltwch:

CynhadleddSafonauCymru2018@ceredigion.gov.uk

01545 574177

